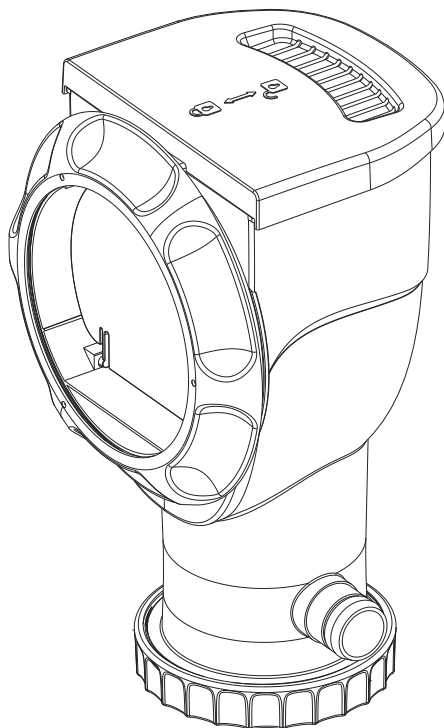


SUMMER WAVES® POMPE À FILTRESKIMMERPLUS®

POUR PISCINES HORS-SOL

Modèles SFX330-GS



LIRE ET GARDER CES INSTRUCTIONS POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE

Si vous rencontre un problème avec votre produit Polygroup®, veuillez ne pas retourner le produit au lieu d'achat. Toutes les réclamations de garantie doivent être faite directement à Polygroup®. Pour tout problème relatif à la configuration et au dépannage, veuillez vous référer au site supportpolygroupstore.com. Il pourrait vous être demandé de retourner une partie du produit ou le produit en totalité pour inspection et/ou réparation. Ne pas renvoyer de produit à Polygroup sans numéro ou autorisation de renvoi.

GARANTIE LIMITÉE

Polygroup® Trading Limited, (ci-après "Polygroup®") garantit à l'acheteur original seulement, la pompe de filtration électrique type SFX contre les défauts de matériaux et de fabrication pour une période de 180 jours à compter de la date d'achat. L'acheteur original doit conserver la preuve d'achat sous la forme de la facture d'origine du magasin et doit la présenter à la requête de Polygroup® ou de ses agents désignés. Les réclamations au titre de la garantie ne peuvent être traitées sans preuve d'achat valide. Cette garantie limitée applique uniquement à l'acheteur original du produit et se limite uniquement à la réparation ou au remplacement du produit, ce qui est décidé à la seule discrétion de Polygroup®. Les dommages indirects, incluant les réclamations pour la perte d'eau, les produits chimiques pour piscine, les dommages, ou la main-d'oeuvre ne sont pas couverts par cette garantie limitée. Cette garantie sera déclarée invalide si l'acheteur modifie ou répare le produit lui-même ou par des personnes non autorisées; utilise des pièces ou des accessoires non liés à Polygroup® avec le produit; utilise le produit en ne respectant pas les instructions du fabricant; alimente le produit avec une tension inadaptée; endommage le produit d'une façon ou d'une autre par accident ou par négligence. L'usure et la détérioration normale ne sont pas couvertes par cette garantie, ni les désastres naturels en dehors du contrôle de Polygroup®. Polygroup® ne saurait être tenu responsable de l'apparition d'herbes poussant à travers le tapis de sol et/ou la toile de piscine, car ce phénomène n'est pas lié à un défaut de fabrication.

EN AUCUN CAS POLYGROUP®, SES AGENTS AGRÉÉS, SES ENTITÉS APPARENTÉES OU SES EMPLOYÉS NE SAURAIENT ÊTRE TENUS RESPONSABLES ENVERS L'ACHETEUR OU TOUTE AUTRE PARTIE POUR DES DOMMAGES DIRECTS OU INDIRECTS. Certains états ou pays, ou d'autres juridictions n'autorisent pas l'exclusion ni la restriction des dommages indirects ou accessoires, par conséquent, les restrictions ou exclusions ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer dans votre cas.

DISTRIBUÉ PAR : Polygroup® Trading Limited

Unit 606, 6th Floor, Fairmont House, No.8 Cotton Tree Drive, Central, Hong Kong.

TABLE DES MATIÈRES

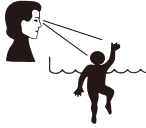
Warnings	3 ~6
Étapes Préliminaires, Notes Importantes Concernant la Pompe Filtrante, Informations Électriques Concernant La Pompe Filtrante & Liste Des Pièces	7 ~8
Instructions De Mise En Oeuvre & Fonctionnement De La Pompe Filtrante	9 ~ 10
Protection Du Moteur De La Pompe & Utilisation Et Entretien De La Cartouche Filtrante & Entretien De La Pompe	11
Entretien De L'eau De La Piscine & Désassemblage Et Entreposage De La Pompe	12
Maintenance De La Pompe	13 ~ 16
Guide De Dépannage	17
Informations Relatives À la Commande De Pièces De Rechange	18
Entreposage et Préparation De la Pompe Pour L'hiver & Coordonnées Du Service Client	19

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Il convient de toujours respecter des précautions de base lorsque vous installez et utilisez cet appareil électrique, en particulier les suivantes :

LISEZ ET RESPECTEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS

À Conserver Pour Consultation Ulérieure Le non-respect de ces avertissements et instructions peut entraîner de graves blessures voire la mort, en particulier aux enfants.



DANGER

PRÉVENEZ LES NOYADES

Surveillez les enfants en permanence. Respectez toutes les règles de sécurité.

PAS DE PLONGEON ! PAS DE SAUTS !

Eau peu profonde - Vous risquez des blessures permanentes.



AVERTISSEMENT

NE VOUS ASSEYEZ PAS ET NE VOUS ALLONGEZ PAS SUR LA PAROI DE LA PISCINE

Vous risquez des blessures permanentes.

ÉVITEZ DE VOUS FAIRE PIÉGER

Restez éloigné des raccords d'aspiration. Vous risqueriez de vous noyer.

NOTE : LES CLIENTS QUI ACHÈTENT UNE PISCINE SONT SUSCEPTIBLES D'ÊTRE OBLIGÉS, POUR SE CONFORMER AUX RÉGLEMENTATIONS LOCALES OU NATIONALES, D'EFFECTUER D'AUTRES DÉPENSES LORS DE L'INSTALLATION DE LA PISCINE, POUR L'INSTALLATION D'UNE BARRIÈRE OU AUTRES DISPOSITIFS DE SÉCURITÉ. LES CLIENTS DOIVENT CONSULTER LES AUTORITÉS LOCALES COMPÉTENTES POUR DE PLUS AMPLES DÉTAILS. POLYGROUP® NE PEUT ÊTRE TENU RESPONSABLE DES FRAIS SUPPLÉMENTAIRES QUE VOUS POURRIEZ ENGAGER.



À lire attentivement et à conserver pour consultation ultérieure



AVERTISSEMENT

Sécurité Concernant les Enfants

1. Les enfants, en particulier sous l'âge de cinq ans, présentent de forts risques de noyade. Les noyades se produisent en silence et rapidement, même dans une eau pas plus profonde que 5 cm (2").
2. Gardez les enfants en vue directe, restez à proximité, et surveillez-les de façon active lorsqu'ils se trouvent dans cette piscine ou à ses alentours, ainsi que lorsque vous remplissez et vidangez cette piscine.
3. Lorsque vous recherchez un enfant manquant, vérifiez d'abord la piscine, même si l'enfant est censé se trouver dans la maison.
4. Placez les pompes et les filtres de façon que les enfants ne puissent pas grimper dessus pour accéder à la piscine.
5. **AVERTISSEMENT :** Pour réduire les risques de blessure, ne permettez pas aux enfants d'utiliser ce produit à moins qu'ils ne soient surveillés en permanence.

Barrières de Piscine

Très Important :

Les barrières de piscine, qui restreignent l'accès des jeunes enfants à la piscine, sont susceptibles d'être légalement obligatoires. Une barrière est nécessaire pour protéger contre les noyades et les quasi-noyades. La présence d'une barrière ne dispense pas d'une surveillance constante des enfants. Vérifiez la législation nationale et locale avant de mettre en place la piscine.

Équipements de Piscine

1. Gardez tous les câbles électriques, radios, haut-parleurs et autres appareils électriques éloignés de la piscine.
2. Ne positionnez pas la piscine sous des lignes électriques aériennes ou à leur proximité.
3. **ATTENTION** - L'appareil est destiné uniquement à un usage domestique, pas à un usage commercial.
4. **ATTENTION** - Débranchez toujours l'appareil:
 1. les jours de pluie.
 2. avant le nettoyage ou tout autre entretien.
 3. laissez-le sans surveillance en vacances.
5. **ATTENTION** - Ne branchez pas et ne débranchez pas l'appareil si vous avez les mains mouillées.
6. **ATTENTION** - Lorsque l'appareil ne sera pas utilisé pendant une longue période, par exemple en hiver, le spa ou l'ensemble de la piscine doit être démonté et rangé à l'intérieur.
7. **ATTENTION** - Lisez les instructions avant d'utiliser l'appareil et de procéder à l'installation / le réassembler à chaque fois. Le nettoyage et la maintenance par l'utilisateur doivent être effectués par un adulte de plus de 18 ans connaissant le risque de choc électrique.

Avertissements Concernant la Pompe Filtrante

1. **AVERTISSEMENT!** Suivez les instructions du fabricant de la piscine et mettez correctement la piscine en place avant d'installer cette pompe filtrante.
2. **AVERTISSEMENT!** Le montage doit être effectué par un adulte.
3. **AVERTISSEMENT!** Avant de commencer, vérifiez que tous les tuyaux et accessoires sont bien installés de façon fiable.
4. **AVERTISSEMENT!** N'enterrez pas les câbles électriques. Faites cheminer les câbles de façon que les tondeuses, taille-haies et autres appareils ne puissent pas les endommager.
5. **AVERTISSEMENT!** N'utilisez pas de rallonge intermédiaire pour brancher le produit sur le secteur.
6. **AVERTISSEMENT!** Ne permettez pas que les enfants utilisent la pompe filtrante sans être surveillés par un adulte.
7. **AVERTISSEMENT!** N'utilisez pas la pompe filtrante lorsque la piscine est vide. Cette pompe est prévue pour être utilisée avec des piscines démontables posées sur le sol, elle ne doit pas être utilisée avec une piscine permanente. Une mauvaise utilisation peut entraîner une surchauffe et endommager le produit de façon permanente.
8. **AVERTISSEMENT!** Pour éviter toute décharge électrique, prenez garde aux câbles électriques endommagés.
9. **AVERTISSEMENT!** Le câble du transformateur et de la pompe filtrante ne peut pas être remplacé. Si le câble est endommagé, le transformateur et la pompe doivent être mis au rebut.
10. **AVERTISSEMENT!** Pour éviter les chocs électriques, brancher uniquement la pompe du filtre sur un réceptacle protégé par un disjoncteur de fuite à la terre (DDFT) ou d'un dispositif à courant résiduel (DDR). La pompe doit être alimentée par un disjoncteur de fuite à la terre (DDFT) ou par un dispositif à courant résiduel ayant un courant de fonctionnement résiduel normal n'excédant pas 30 mA. Contacter un électricien qualifié si vous ne pouvez pas vérifier si le réceptacle est protégé par un DDFT ou un DDR. Utiliser un électricien pour installer le DDFT/DDR.
11. **AVERTISSEMENT!** Cet appareil peut être utilisé par des enfants de 8 ans et plus et par des personnes aux capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou par des personnes manquant d'expérience et de connaissances à condition de les surveiller et de les avoir initiés à son utilisation de façon sûre et de s'être assuré de leur compréhension des risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
12. **AVERTISSEMENT!** Les enfants doivent être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
13. **AVERTISSEMENT!** Le système de filtration peut être utilisé aussi longtemps que désiré, mais JAMAIS lorsque la piscine est occupée.
14. **AVERTISSEMENT!** Une pollution de l'eau peut se produire en cas de fuite de lubrifiant.
15. **ATTENTION :** Cette pompe n'est destinée à être utilisée qu'avec des piscines amovibles. Ne l'utilisez pas avec une piscine installée de façon permanente. Une piscine hors-sol est fabriquée de façon à pouvoir être facilement démontée et remontée à des fins de stockage. Une piscine permanente est construite sur le sol ou enterrée à l'intérieur ou à l'extérieur d'un bâtiment et ne peut pas être démontée pour être stockée.
16. **ATTENTION :** Pour une protection permanente contre les éventuelles décharges électriques cet appareil doit être monté sur sa base conformément aux instructions d'installation.
17. La Pompe Filtrante doit être assemblée par un adulte ; le déballage et l'assemblage de la Pompe Filtrante doivent être effectués avec soin, cette piscine pouvant comporter de dangereux bords coupants ou des pointes qui sont nécessaires au bon fonctionnement de la Pompe Filtrante.
18. Si un bouchon d'aspiration ou de retour d'eau est manquant ou endommagé, n'utilisez pas la piscine. L'aspiration pourrait piéger une partie du corps, l'enchevêtrement des cheveux ou des bijoux, une éviscération ou une noyade. Réparez ou remplacez le bouchon d'aspiration ou de retour avant de permettre que la piscine soit utilisée. Lors de l'utilisation de la piscine en nocturne, éclairez tous les symboles de sécurité, l'échelle, les marches, la plage et les allées à l'aide de lumière artificielle.
19. Le sol de la piscine doit être visible à tout moment à partir du périmètre extérieur de la piscine.
20. Établissez une liste de numéros d'urgence comme la police, les pompiers, le SAMU et autres services de secours. Ces numéros doivent être conservés près du téléphone le plus proche de la piscine.
21. Un équipement de secourisme de base, comprenant l'un des éléments suivants doit être en permanence à portée de main :
 - Une perche rigide et solide (houlette) d'une longueur au moins égale à 366 cm [12].
 - Une corde d'un diamètre minimal de 6,35 mm (1/4") et d'une longueur minimale égale à une fois et demi (1-1/2) la largeur maximale de la piscine ou quinze mètres (50') [15 mètres], la plus petite des deux valeurs, ayant été attachée à une bouée agréée par les Autorités Maritimes et d'un diamètre extérieur d'environ 38 cm (15"), ou à un dispositif de flottaison agréé.
22. Avertissement. Réservé à un usage domestique
23. Avertissement. Ne laissez jamais votre enfant sans surveillance – risque de noyade.
24. Un enfant peut se noyer même dans une faible hauteur d'eau. Vidangez la piscine en cas de non-utilisation.
25. N'installez pas la pataugeoire sur du béton, de l'asphalte, ou toute autre surface dure.
26. Placez le produit sur une surface plane éloignée d'au moins 2 m de toute structure ou obstacle tels que clôture, garage, habitation, branches en surplomb, fils d'étendage ou lignes électriques.
27. Avertissement. Risque d'étouffement – Présence de petits éléments.
28. A n'utiliser que dans une eau où l'enfant a pied et où il est surveillé par un adulte.
29. A n'utiliser qu'en eau peu profonde.
30. Vérifiez régulièrement les coutures.
31. Avertissement. N'utiliser que sous la surveillance d'une personne compétente.
32. Le produit doit être monté/démonté par un adulte.
33. Il est essentiel de remplacer au plus tôt tout élément ou ensemble endommagé. N'utilisez que des éléments agréés par la personne responsable de la mise sur le marché du produit.

Systèmes de Circulation

1. Les installateurs doivent respecter les instructions écrites relatives au positionnement de tous les équipements reliés aux systèmes de circulation.
2. L'installateur doit respecter les instructions écrites fournies concernant l'utilisation des composants du système de circulation.
3. Tous les composants du système de circulation et de la pompe nécessitant une réparation ou un remplacement doivent être installés en respectant les instructions du manuel de la pompe.
4. L'équipement de circulation doit être installé conformément aux instructions du fabricant afin que le montage et le soutien soient corrects, de façon à éviter tout dommage consécutif à un mauvais alignement, à un mauvais positionnement, et aux vibrations, et pour minimiser les possibilités d'accumulation de débris et d'humidité. Veuillez vous reporter au manuel d'instructions de la pompe.

Produits Chimiques

Par sécurité, veillez à ce que la partie la plus profonde de la piscine soit toujours visible. L'utilisateur doit veiller à ce que l'eau de piscine reste en permanence limpide. Contrôlez régulièrement le pH et le niveau de chlore, et vérifiez qu'ils sont dans les limites recommandées. Des produits chimiques de traitement de l'eau additionnels peuvent être requis de temps en temps. Faites tester un échantillon d'eau par une boutique locale de produits d'entretien pour piscine afin de déterminer si des produits chimiques supplémentaires sont requis. Démarrez la pompe pendant les heures quotidiennes recommandées. En cas de doute sur les délais, consultez le site support.polygroupstore.com pour connaître les durées de fonctionnement recommandées pour la pompe, en fonction du type et de la taille de la piscine. Lavez et remplacez fréquemment la cartouche filtrante. Remplacez-la exclusivement par une cartouche filtrante d'origine de la marque Polygroup® / Summer Waves®. Consultez la notice de la pompe de filtration pour obtenir des informations supplémentaires d'entretien de l'eau.

Risque de Piégeage

1. Prévention des Piégeages: Aucune saillie ou obstruction ne doit se trouver dans la zone de natation, dans lesquelles un utilisateur pourrait se faire piéger ou s'emmêler. Si un bouchon d'aspiration d'eau est manquant, n'utilisez pas la piscine. L'aspiration pourrait piéger une partie du corps, l'enchevêtrement des cheveux ou des bijoux, une éviscération ou une noyade. Réparez ou remplacez le bouchon d'aspiration avant de permettre que la piscine soit utilisée.
2. **DANGER ! POUR ÉVITER TOUTE BLESSURE GRAVE VOIRE LA MORT, CONDAMNEZ L'UTILISATION DE LA PISCINE OU DU SPA AU CAS OÙ TOUT BOUCHON/GRILLE DE RACCORD D'ASPIRATION SERAIT MANQUANT(E), CASSÉ(E), OU INOPÉRANT(E).**
3. Ne jouez jamais ou ne nagez jamais à proximité des raccords d'aspiration ou de retour. Votre corps ou vos cheveux pourraient être happés et provoquer des blessures permanentes ou une noyade.
4. Ne pénétrez jamais dans la piscine ou dans le spa si un raccord d'aspiration ou un bouchon de vidange est desserré, cassé ou manquant.
5. Prévenez immédiatement le propriétaire ou l'opérateur de la piscine / du spa si vous constatez qu'un bouchon de vidange es desserré, cassé ou manquant.

Risque de Noyade

1. Évitez que des enfants non surveillés ne puissent accéder à la piscine en installant une clôture ou des barrières agréées tout autour de la piscine. Les règlements nationaux ou locaux sont susceptibles d'imposer la pose d'une clôture ou de barrières agréées. Vérifiez la législation nationale et locale avant de mettre en place la piscine.
2. Les jouets, chaises, tables ou objets similaires sur lesquels un jeune enfant pourrait grimper doivent se trouver à au moins 1m20 (4') de la piscine. Le système de pompe filtrante doit être positionné de façon qu'il ne constitue pas un moyen pour les jeunes enfants d'accéder à la piscine. Ne laissez pas les jouets dans la piscine une fois qu'ils ne servent plus, il pourraient attirer un enfant vers la piscine.
3. Placez le mobilier (comme les tables, les chaises) à bonne distance de la piscine de façon que les enfants ne puissent pas grimper dessus pour accéder à la piscine.

Risque d'Électrocution

1. Gardez tous les câbles électriques, radios, haut-parleurs et autres appareils électriques éloignés de la piscine.
2. Ne positionnez pas la piscine sous des lignes électriques aériennes ou à leur proximité.

Premiers Soins

1. Gardez un téléphone opérationnel ainsi qu'une liste de numéros d'urgence à proximité de la piscine.
2. Apprenez les techniques de réanimation cardiopulmonaires. En cas d'urgence, une réanimation immédiate peut sauver une vie.

Avertissement Spécial

1. Les règles locales de construction sont susceptibles de vous obliger à obtenir un permis spécifique. L'installateur doit respecter les règles concernant le recul, les barrières, les appareillages et autres conditions particulières.
2. **NE TENTEZ PAS** de monter cette piscine par mauvais temps, comme par forts vents, en cas de rafales ou lorsque la température est inférieure à 16°C (60°F).
3. Cette pompe peut être remisee, mais vous ne devez pas la démonter et la ranger s'il est prévu que la température descende en dessous de 0°C (32°F).

Avertissements de Sécurité Supplémentaires

1. La surveillance par un adulte est requise en permanence.
2. Les parents devraient apprendre les techniques de réanimation.
3. Gardez toutes les radios, haut-parleurs et autres appareils éloignés de la piscine.
4. Lorsque vous touchez le filtre, la pompe, ou les éléments électriques, assurez-vous que le sol sous vos pieds est "Complètement Sec".
5. Ne branchez le câble d'alimentation que dans une prise à 3 broches reliée à la terre.
6. Éloignez tous les objets fragiles des environs de la piscine.
7. La consommation d'alcool et les activités liées à la piscine ne font pas bon ménage. Ne laissez jamais personne nager, plonger, ou glisser s'il est sous l'influence de l'alcool ou de drogues.
8. Une grave décharge électrique pourrait se produire si vous installez votre pompe ou le filtre sur une terrasse. La pompe ou le filtre pourrait également tomber à l'eau, provoquant une grave décharge électrique ou une électrocution.
9. Ne procédez pas à l'installation sur une terrasse ou autre surface se trouvant peu ou prou au même niveau que la traverse supérieure de la piscine.
10. N'utilisez pas la pompe filtrante par très mauvaise météo, comme en cas de tempête, de tornade, etc.
11. Prenez garde aux lignes électriques aériennes lorsque vous aspirez votre piscine ou que vous utilisez une perche télescopique.
12. Vérifiez régulièrement l'absence de signes d'usure ou de desserrage de boulons susceptibles d'altérer la sécurité de la terrasse.
13. Veuillez contacter le revendeur ou le fabricant de la piscine en cas de doute sur des signes qui pourraient faire penser à un risque pour la sécurité.
14. Faites réparer votre piscine par un professionnel agréé.

TOUT TRAVAIL D'ENTRETIEN POUR ÉVITER TOUT RISQUE DE BLESSURES VOIRE DE MORT.

15. **INFORMATION GÉNÉRALE:** La piscine doit être remisee s'il est prévu que la température puisse descendre en dessous de 4°C (39°F).
16. Tous les éléments doivent être nettoyés à l'eau tiède savonneuse uniquement. N'utilisez NI détergent NI eau chaude.
17. Assurez-vous que tous les éléments sont secs avant de les ranger, afin d'éviter toute formation de moisissures.
18. Stockez tous les éléments dans un lieu sec et chauffé dont la température est supérieure à 4°C (39°F) et inférieure à 51°C (124°F).
19. Le non-respect des instructions de stockage peut entraîner des dommages à votre piscine et annuler la garantie.
20. **VOUS DEVEZ RESPECTER LES INSTRUCTIONS DE MONTAGE POUR REMONTER VOTRE PISCINE LA SAISON SUIVANTE.**
21. L'emplacement de la piscine doit être plat et déblayé.
22. Ne laissez pas une piscine au sol à l'extérieur lorsqu'elle est vide.

Recommandations pour l'installation

1. Le filtre doit être accessible en permanence, et vérifiez le type de matériau filtrant (Type I) sur l'emballage du filtre.
2. Une vérification hebdomadaire est recommandée pour effectuer un lavage à contre-courant ou un nettoyage.
3. Il est essentiel de vérifier que les ouvertures d'aspiration ne sont pas bouchées.
4. Il est recommandé d'arrêter la filtration pendant les opérations d'entretien du système de filtration.
5. Vérifiez régulièrement le niveau d'encrassement du filtre.
6. La durée quotidienne minimale de filtration est de 8 heures.



Ce logo signifie que ce produit ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères au sein de l'Union Européenne. Afin d'éviter toute atteinte à l'environnement ou à la santé humaine due à une mise au rebut non contrôlée, recyclez cet appareil de façon responsable pour promouvoir la revalorisation des matières premières. Pour vous débarrasser de votre appareil usagé, veuillez le retourner à un centre de tri ou contactez le détaillant qui vous l'a vendu. Ils seront à même de prendre en charge le recyclage de ce produit de façon écologique.

Prenez contact avec les autorités locales pour obtenir des informations relatives aux points de collecte disponibles.

Température Maximale de l'Eau : 35 degrés

AVERTISSEMENT! Gardez ce produit éloigné d'au moins 2 m de la piscine. Gardez ce produit éloigné d'au moins 3,5 m de la piscine (pour la France uniquement).

AVERTISSEMENT! Gardez la fiche secteur de ce produit éloignée d'au moins 3,5 m de la piscine.

AVERTISSEMENT! Si le produit est fourni avec un transformateur, ce transformateur doit se trouver hors de la zone 2 (à 3.5 m de la piscine).

Conformément au Standard International IEC 60364-7-702 concernant l'installation des équipements électriques des piscines et bassins, les distances d'installation suivantes doivent être respectées:

- La pompe filtrante doit se trouver à plus de 2 m des parois de la piscine.
- La fiche électrique de la pompe filtrante se raccordant à la prise secteur 220-240 V doit être éloignée d'au moins 3,5 m des parois de la piscine.

Vérifiez auprès des autorités locales les dispositions relatives à "l'installation des équipements électriques des piscines et bassins". Le tableau suivant n'est donné qu'à titre indicatif.

Pays/Région	Numéro de Standard	Pays/Région	Numéro de Standard
International	IEC 60364-7-702	Allemagne	DIN VDE 0100-702
France	NF C 15-100	Pays-Bas	NEN 1010-702



CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

ÉTAPES PRÉLIMINAIRES

1. LISEZ ATTENTIVEMENT TOUT LE MODE D'EMPLOI et ayez une bonne vue d'ensemble de ce dont vous aurez besoin pour monter votre Pompe Filtrante de la Série SFX.
2. Il est recommandé d'avoir un peu de VASELINE sous la main pour lubrifier les joints.

NOTES IMPORTANTES CONCERNANT LA POMPE FILTRANTE

1. L'installateur doit respecter les instructions écrites fournies concernant l'utilisation du système de pompe filtrante.
2. Vérifier le niveau de chlore pour déterminer le nombre de tablettes de chlore à ajouter.
N'utilisez PAS le filtre pour distribuer du chlore en poudre, un traitement de choc ou tout autre type de produit chimique, car cela endommagerait la pompe.
3. Les pompes filtrantes de la série SFX sont fabriquées par Polygroup® – double isolation avec prise de terre 220–240 V.A.C – 50 Hz.

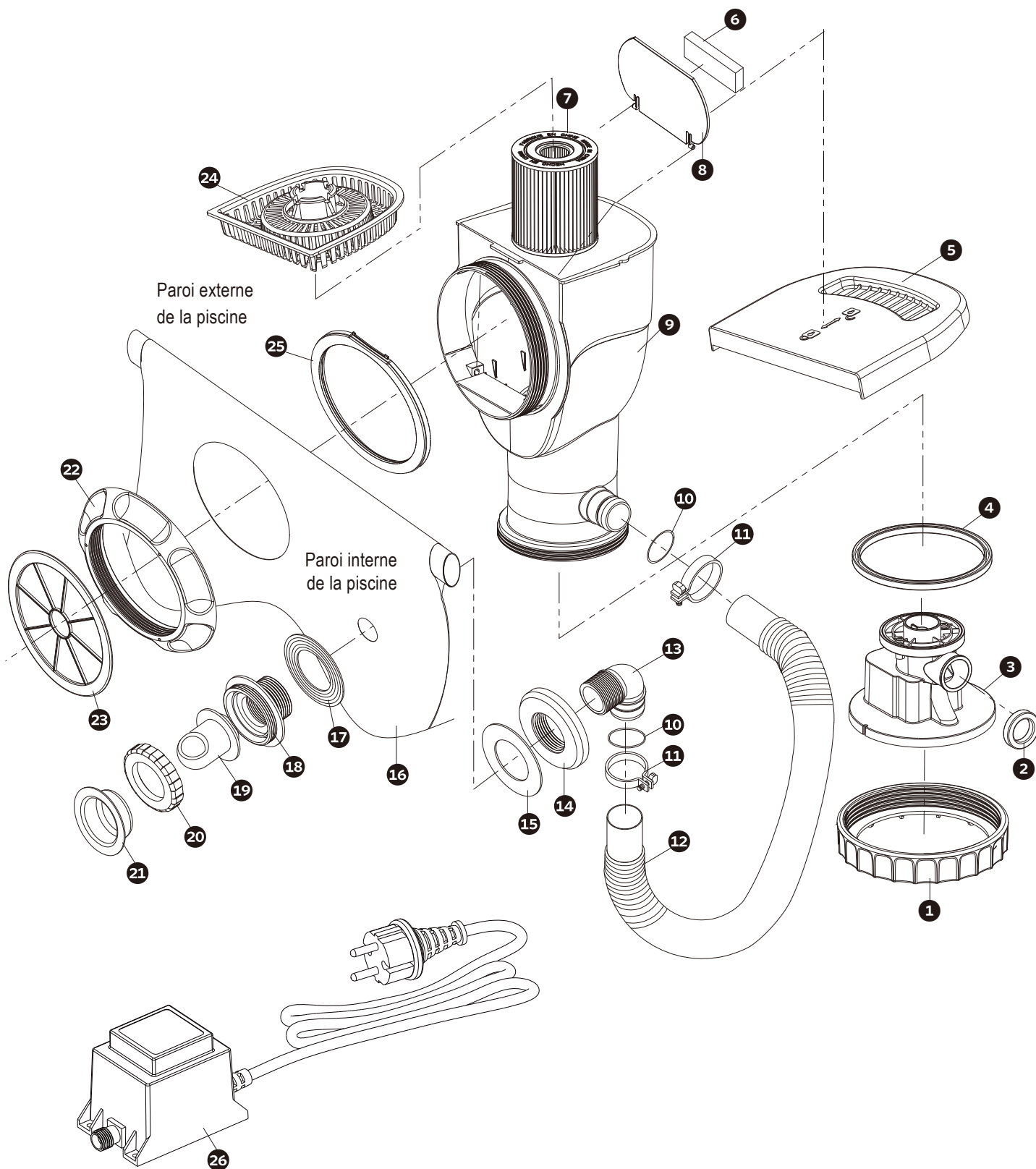
INFORMATIONS ÉLECTRIQUES CONCERNANT LA POMPE FILTRANTE

Modèle	Tension	Ampérage	Puissance (W)	Indice d'Étanchéité
SFX330-GS Système de filtration	Tension d'entrée 220-240V, Tension de fonctionnement de la pompe 12V	0,2 Amps	30 Watts	IPX5/IPX7

LISTE DES PIÈCES

Éléments	Nom De La Pièce	Qté.	Éléments	Nom De La Pièce	Qté.
1	Écrou d'étanchéité du moteur	1	14	Écrou pour buse de refoulement	1
2	Bec en caoutchouc	1	15	Rondelle pour buse de refoulement	1
3	Moteur de la pompe	1	16	Paroi de la piscine (Pour référence seulement)	1
4	Joint du réceptacle / scellage du moteur	1	17	Joint pour buse de refoulement (noir)	1
5	Couvercle supérieur	1	18	Raccord de refoulement, fileté	1
6	Mousse de barrage	1	19	Partiteur de raccord de refoulement	1
7	Cartouche de filtre	1	20	Écrou de serrage de buse de refoulement, fileté	1
8	Barrage	1	21	Raccord anti-retour	1
9	Boîtier de l'écumoire	1	22	Anneau d'étanchéité du skimmer	1
10	Joint torique de connexion sur tuyau	2	23	Obturateur	1
11	Collier de Tuyau	2	24	Corbeille à crépine SFX	1
12	Tuyau de refoulement	1	25	Joint en caoutchouc pour joint d'étanchéité	1
13	Coude à angle droit	1	26	Transformateur	1

LA CARTOUCHE FILTRANTE 7 CONVIENT DES COMPRIMÉS DE CHLORE DE DIAMÈTRE DE 1". VÉRIFIEZ VOS NIVEAUX DE CHLORE POUR DÉTERMINER LE NOMBRE DE COMPRIMÉS À AJOUTER.



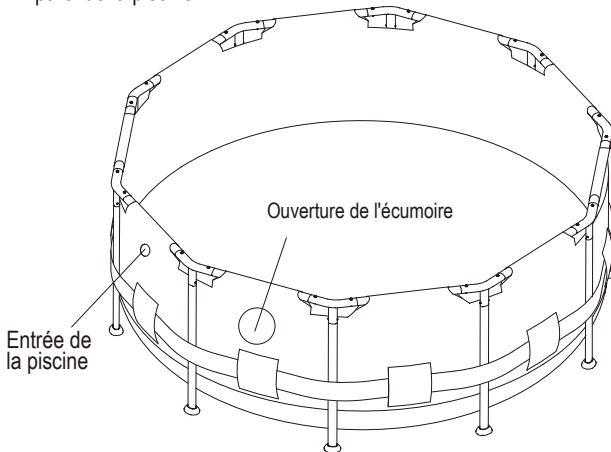
INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

Avant d'assembler votre produit, veuillez prendre quelques minutes pour vérifier le contenu et vous familiariser avec tous les éléments.

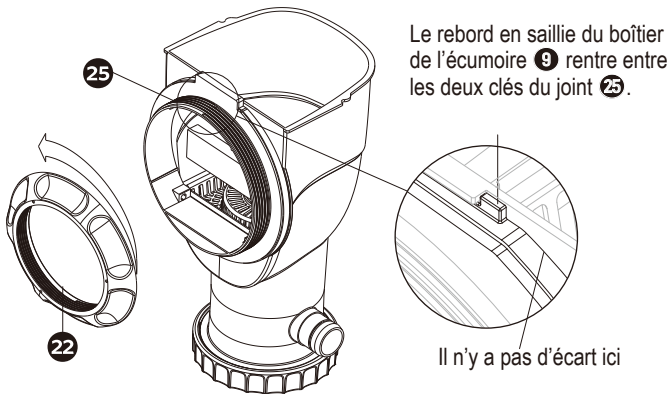
⚠ AVERTISSEMENT : GRIMPAGE DANGEREUX ! VEUILLEZ EMPÊCHER LES ENFANTS DE GRIMPER SUR LE SYSTÈME DE FILTRATION POUR ALLER DANS LA PISCINE.

Installation de l'écumoire

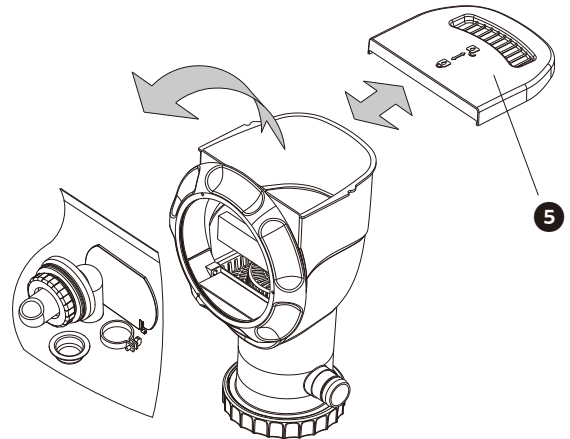
1. Installer votre piscine conformément aux instructions du manuel de l'utilisateur de la piscine. Ne pas remplir d'eau avant que la pompe filtrante ne soit pas installée correctement. Trouvez les orifices de refoulement et d'entrée sur la paroi de la piscine.



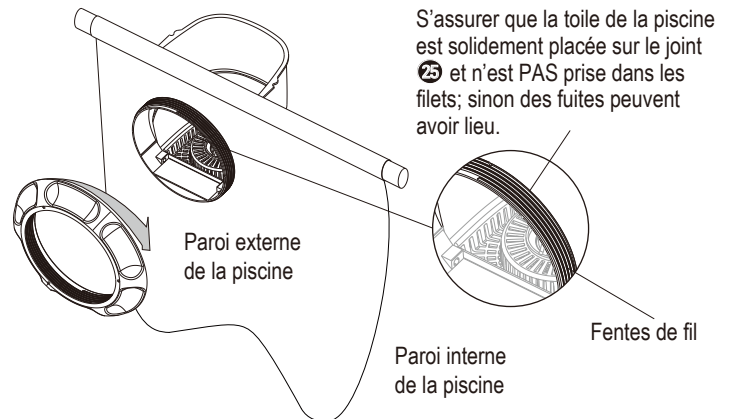
3. Tourner dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour enlever l'anneau d'étanchéité de l'écumoire 22. S'assurer que le joint d'étanchéité en caoutchouc de l'écumoire 25 est dans la bonne position.



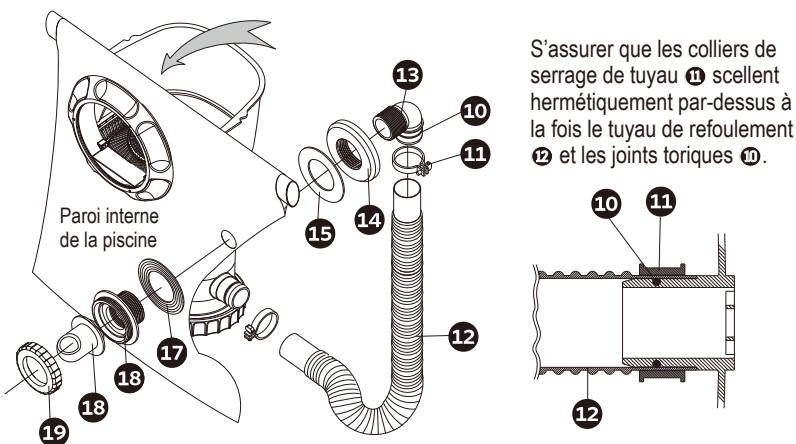
2. Glisser le couvercle supérieur 5 pour l'ouvrir et enlever les pièces à l'intérieur.



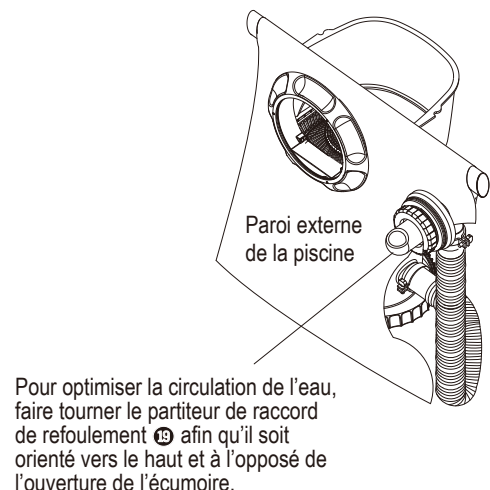
4. Insérer la partie fileté du boîtier de l'écumoire 9 à travers l'ouverture de l'écumoire, et ensuite attacher avec l'anneau d'étanchéité de l'écumoire 22.



5. Assemblez les pièces de fixation murale conformément au schéma suivant.

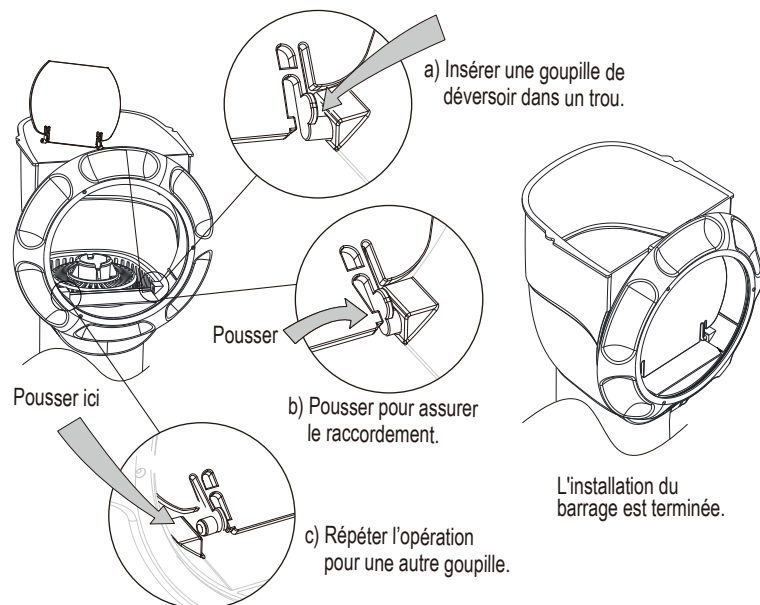


6. L'assemblage final doit ressembler au schéma suivant.

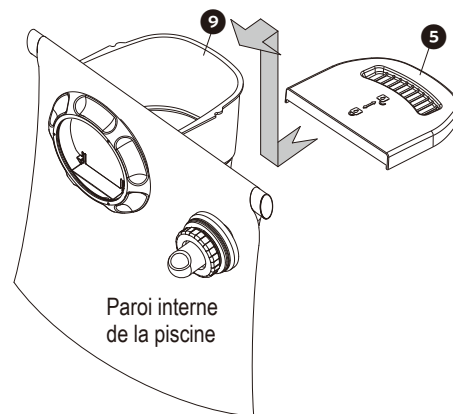


Installation de la pompe

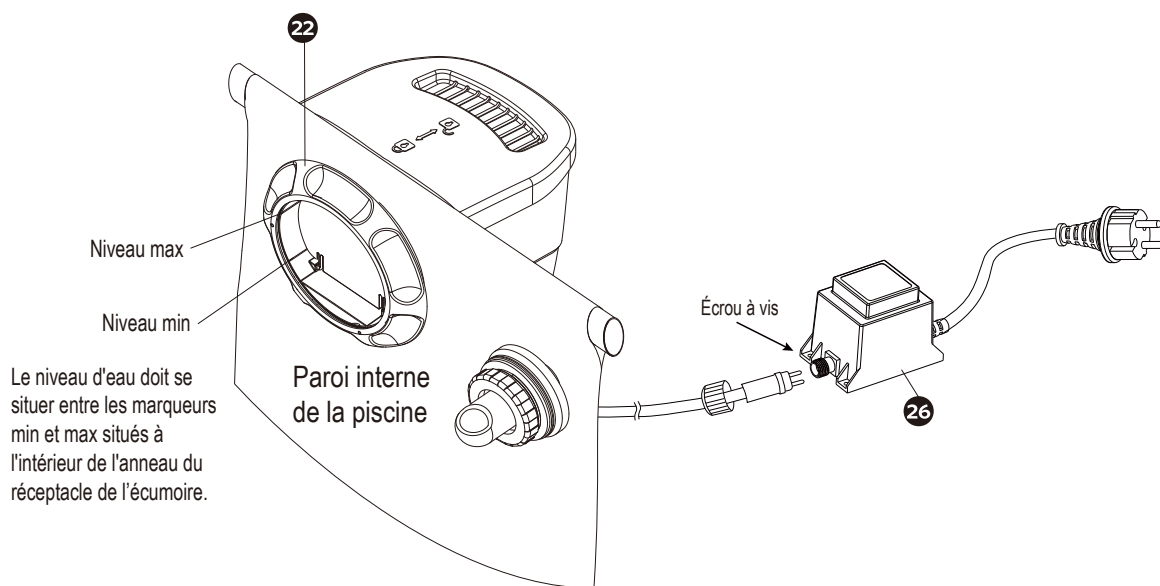
7. À partir de l'intérieur du boîtier de l'écumoire **9**, enclencher les goupilles du déversoir **3** dans les fentes de pivotage, l'une après l'autre. Le déversoir devra maintenant se tenir droit, sans être coincé.



8. Glisser le couvercle supérieur **5** pour le fermer sur le boîtier de l'écumoire **9**.



9. Vous pouvez maintenant remplir la piscine d'eau jusqu'entre les repères MIN et MAX à l'intérieur de l'anneau d'étanchéité de l'écumoire **22**.



FONCTIONNEMENT DE LA POMPE FILTRANTE

1. Branchez la pompe sur une prise correctement reliée à la terre éloignée d'au moins 4,5 m (15') de la piscine.
2. Vérifiez que le débit d'eau au niveau du raccord de retour d'eau à l'intérieur de la paroi de la piscine est correct, vous devez sentir un jet d'eau continu qui retourne dans la piscine. Vous pouvez vous servir du débit de retour d'eau comme un moyen de déterminer quand le filtre doit être nettoyé et/ou remplacé. Si vous sentez une réduction du débit, nettoyez ou remplacez le filtre.
3. Testez l'eau et corrigez-la au besoin, voir section 9 "TRAITEMENT DE L'EAU DE LA POMPE". TRÈS IMPORTANT- LA POMPE FILTRANTE SEULE NE SUFFIT PAS À ELLE SEULE À ÉVITER LA FORMATION D'ALGUES DANS L'EAU DE LA PISCINE ; POUR CELA, IL VOUS FAUDRA MAINTENIR UN NIVEAU DE CHLORE ET DE PH CORRECTS EN PERMANENCE.
4. Il est possible que le filtre ait à être initialement nettoyé et/ou remplacé plusieurs fois pour que des niveaux corrects de chlore et de pH soient atteints. Nous vous recommandons d'avoir toujours une cartouche d'avance sous la main. Les cartouches filtrantes peuvent être acquises auprès du magasin où vous avez acheté votre piscine, ou bien commandées auprès de Polygroup®.
5. Pour arrêter la pompe filtrante, débranchez le câble d'alimentation du transformateur.

PROTECTION DU MOTEUR DE LA POMPE

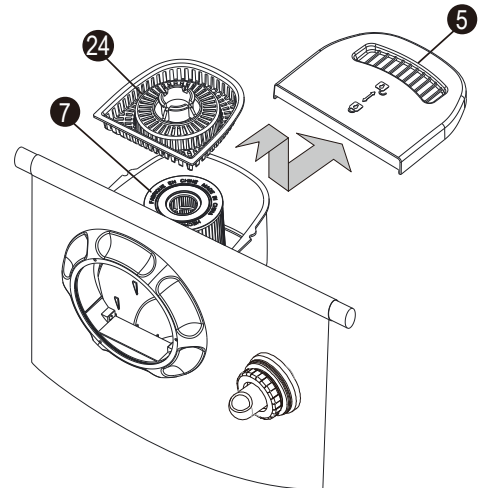
IMPORTANT! Votre pompe filtrante est équipée d'un interrupteur de protection thermique. Cet interrupteur mesure la température de la pompe filtrante. Si elle devient trop chaude, l'interrupteur arrêtera la pompe jusqu'à ce qu'elle refroidisse. Le courant sera automatiquement rétabli une fois la température redevenue normale. Ceci est un dispositif de sécurité permettant de protéger la pompe et d'augmenter sa durée de vie. Si votre pompe s'arrête automatiquement, cela est dû à une température élevée de l'eau de la piscine et/ou à un faible débit de l'eau au niveau de la pompe. Si la protection se déclenche, vous devez vérifier le débit de l'eau et effectuer les corrections éventuellement nécessaires, cette pompe utilisant le débit de l'eau pour son refroidissement. Vous pouvez aussi faire fonctionner la pompe la nuit, quand la température de l'eau est plus basse.

UTILISATION et ENTRETIEN DE LA CARTOUCHE FILTRANTE

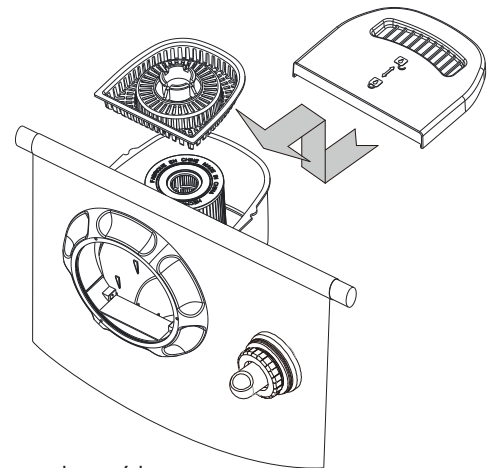
1. Tout d'abord, éteignez et débranchez la pompe. Retirez ensuite le capot supérieur ⑤. Retirez le panier de la crépine ②④ et la cartouche filtrante ⑦. Pour que l'eau de la piscine reste propre, veuillez nettoyer la cartouche filtrante tous les jours et changez-la si nécessaire.



2. Nettoyage de base: Nettoyez la cartouche filtrante en lavant à fond la pression à l'intérieur et à l'extérieur avec un tuyau d'arrosage. Attendez quelques heures que le filtre soit complètement sec et brossez soigneusement les plis pour éviter d'endommager la cartouche de filtre. NE PAS frotter les surfaces plissées. Nettoyer et récuser un filtre trop vigoureusement usera également la cartouche beaucoup plus rapidement que si elle était simplement arrosée correctement.



3. Pour éliminer les huiles tenaces (par exemple, crème solaire, huiles corporelles, etc.), il est recommandé de faire tremper la cartouche dans une solution de phosphate trisodique de 1 lb (TSP ou tout autre détergent puissant) dans 5 gallons d'eau pendant 12 heures. Rincer la cartouche pour éliminer la saleté. Pour éliminer les algues, ajoutez 1/2 pinte de chlore de piscine ou 1 pinte de javellisant domestique dans la solution de nettoyage ci-dessus. Laissez la cartouche dans la solution pendant 1 heure, puis rincez-la soigneusement avant de la réutiliser.



4. Des dépôts excessifs de calcium et / ou de minéraux peuvent s'accumuler sur une cartouche filtrante et doivent être manipulés différemment. Contactez votre magasin de fournitures de piscine local pour en savoir plus sur les nettoyants pour cartouches filtrantes supplémentaires ou le traitement des dépôts de calcium ou de minéraux. Vérifiez la composition chimique de la piscine pour un pH élevé ou une alcalinité élevée; cela peut provoquer une accumulation de calcium ou de minéraux.

5. Remplacez la cartouche de filtre dans le bidon, remplacez le panier de la crépine, remplacez le couvercle supérieur.

6. Une cartouche de réserve "de réserve" ⑦ constitue un excellent investissement. Il constitue un moyen pratique de continuer à filtrer votre piscine tout en nettoyant ou en remplaçant une cartouche filtrante sale ⑦. De plus, une cartouche propre et bien entretenue vous assure que votre filtre sera toujours prêt à fonctionner à une efficacité optimale.

7. Les cartouches filtrantes peuvent être achetées dans le magasin où vous avez acheté votre piscine ou commandées auprès de Polygroup®. Toujours remplacer par des cartouches filtrantes d'origine Polygroup® Summer Waves®.

ENTRETIEN DE LA POMPE

1. Vérifiez et ajustez le pH et le niveau de chlore quotidiennement à l'aide des produits chimiques adaptés. Voir la section « ENTRETIEN DE L'EAU DE PISCINE ».
2. Vérifiez quotidiennement la sortie de la pompe filtrante. Si le débit de l'eau est réduit, voir le symptôme 2 dans la section « GUIDE DE DÉPANNAGE ».
3. Vérifiez l'étanchéité de la pompe à filtre, des flexibles et du raccord. Si une fuite est détectée, voir le symptôme 4 dans la section « GUIDE DE DÉPANNAGE ».
4. Faites fonctionner la pompe pendant le nombre d'heures recommandé par jour. Si vous n'êtes pas sûr du délai, veuillez vous référer à support.polygroupstore.com pour connaître les bases recommandées d « Heures de fonctionnement de la pompe » relatives aux types et aux tailles de piscines.

ENTRETIEN DE L'EAU DE LA PISCINE

1. Les éléments suivants sont requis pour que votre piscine soit prête à être utilisée. Ils sont disponibles sur polygroupstore.com ou dans vos magasins de fournitures de piscine:
 - a. **Kit de test** - pour vérifier les niveaux de chlore et de pH de l'eau de la piscine
 - b. **Distributeur de chlore flottant (non inclus) et tablette de chlore** - pour la désinfection de l'eau et la prévention de la croissance des algues
 - c. **Produits chimiques de contrôle du pH** - pour ajuster le pH à la hausse (carbonate de sodium) ou à la baisse (acide)
 - d. **Algicide** - pour éliminer les algues
 - e. **Superchlorinator** - pour détruire («choc») le chlore, l'ammoniac, l'azote et les composés organiques combinés qui s'accumulent dans l'eau de la piscine avec le temps et une utilisation prolongée
 - f. **Filet à feuilles avec poignée** - pour enlever les feuilles, les déchets, les insectes, etc. de la piscine
2. **IMPORTANT** : il est **ESSENTIEL** de maintenir les bons niveaux de chlore et de pH en tout temps :
 - a. Vérifier et ajuster les niveaux de pH et de chlore tous les jours. LE SEUL EMPLOI DE LA POMPE FILTRANTE N'EMPÊCHERA PAS LES ALGUES DE POUSSER DANS L'EAU DE LA PISCINE ; CELA N'EST ACCOMPLI QU'EN MAINTENANT LES BONS NIVEAUX DE CHLORE ET DE pH EN TOUT TEMPS.
 - b. **Niveau de pH conseillé** : entre 7,3 et 7,8
 - c. **Niveau de chlore conseillé** : entre 1,0 et 1,6 ppm
 - d. Il faut surchlorer votre piscine au moins une fois toutes les deux semaines
 - e. Un temps chaud ou une utilisation très fréquente de la piscine peuvent nécessiter le maintien de niveaux de pH et de chlore qui se trouvent parmi les valeurs supérieures de l'échelle, de même qu'une surchloration hebdomadaire.
 - f. L'emploi d'une bâche de piscine ou solaire aidera à maintenir les niveaux de pH et de chlore en réduisant l'évaporation de l'eau de la piscine.
 - g. **CAUTION**: Une forte concentration en chlore et un faible niveau de pH endommagera la piscine/la toile de la piscine. Vous devez suivre les consignes sur la quantité et l'emploi sécuritaire des produits chimiques de piscine que vous utilisez.
NE JAMAIS laisser tomber des morceaux ou des pastilles de produits chimiques dans la piscine – faire ainsi peut présenter un danger pour les nageurs ou endommager la toile de votre piscine.
3. Nettoyer votre piscine régulièrement à l'aide d'une trousse d'entretien avec aspirateur. Vous pouvez vous procurer la trousse de polygroupstore.com.
4. L'emploi d'un bain de pied avant d'entrer dans la piscine aidera à garder la piscine propre.
5. Éviter l'emploi de l'eau de puits. Si vous devez utiliser de l'eau de pluie, demandez toujours un avis professionnel de vos fournisseurs locaux de produits chimiques de piscine avant d'y mettre des produits chimiques.
6. Renseignez-vous sur la capacité en eau (en gallons) de votre piscine en consultant le Guide d'utilisation de la piscine Il vous le faudra pour déterminer le montant nécessaire de produits chimiques, ou lorsque vous vous mettez en contact avec un expert en matière de fournitures de piscine pour les tests d'analyse de l'eau et des conseils sur l'utilisation sécuritaire des produits chimiques.
Remarque : Toujours suivre le mode d'emploi sur l'étiquette du fabricant des produits chimiques que vous choisissez d'utiliser.

DEMONTAGE ET STOCKAGE DE LA POMPE DE PISCINE

1. Arrêtez d'abord la pompe et débranchez le cordon d'alimentation principal.
2. Retirez le capot supérieur **5**, le panier de la crépine **24** et la cartouche filtrante **7**.
3. Desserrez tous les colliers de serrage **11**. Retirez le tuyau de retour **12** et laissez l'eau s'écouler.
4. Retirez le raccord de retour **15** - **21**, nettoyez les pièces et lubrifiez le joint **17** avec de la vaseline, réassemblez toutes les pièces puis placez-les dans un endroit sûr.
5. Retirez le bloc moteur **3** en tournant l'écrou d'étanchéité du moteur **1** dans le sens inverse des aiguilles d'une montre. Maintenant, nettoyez la pompe, séchez-la, puis lubrifiez le joint du moteur **4** avec de la vaseline et placez-le dans un endroit sûr.
6. Veuillez vous référer à l'illustration à la page suivante pour réassembler le moteur.
7. Retirez la cartouche de pompe à filtre **9** du revêtement en tournant la bague de scellement du skimmer **22** dans le sens inverse des aiguilles d'une montre. Retirez le Weir **8** et le panier de la crépine **24**. Nettoyez toutes les pièces et séchez-les. Remontez ensuite la cartouche filtrante, le panier de la crépine, le déversoir, le capot supérieur, etc. sur la cartouche. Placez l'unité assemblée dans un endroit sûr.

INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN DE LA POMPE

La manière la plus efficace de procéder au dépannage ou de remplacer la pompe est de démonter tout le système de filtration. Veuillez faire vider le niveau d'eau jusqu'à ce qu'il soit en dessous de l'ouverture de l'écumoire de la piscine, ensuite démonter le système conformément aux étapes ci-dessous.

MISE EN GARDE :

1. Il se peut que vous vous mouilliez.
2. Veuillez soigneusement lire et suivre les instructions. La manutention incorrecte peut entraîner des dégâts qui aboutissent à des fuites entre le boîtier de l'écumoire ⑨ et la paroi de la piscine.
3. RAPPELEZ-VOUS DE GARDER TOUTES LES PIÈCES DANS UN ENDROIT SÛR POUR LE REMONTAGE ULTÉRIEUR.

ÉTAPE 1 : Enlèvement du bloc moteur ③

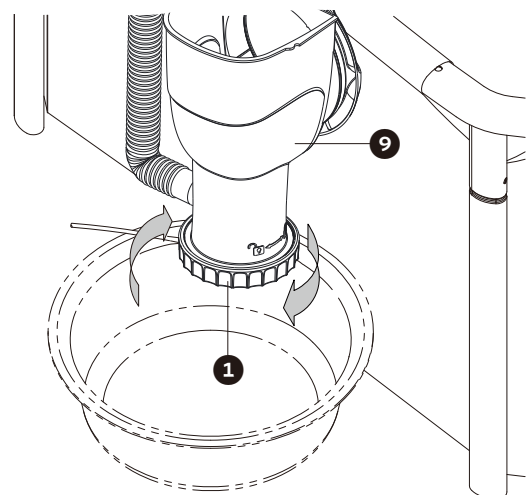
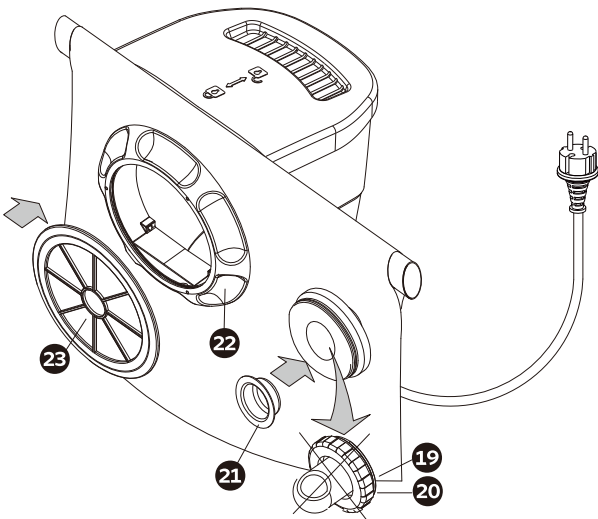
1. Arrêter la pompe, et la débrancher de la prise électrique.
2. Faites glisser le couvercle supérieur du skimmer ⑤, retirez le panier du filtre et la cartouche filtrante.
3. Au niveau du raccord de refoulement ⑬ :
 - a. Dévisser et enlever l'écrou de serrage de buse de refoulement et le partiteur de raccord de refoulement. Ensuite, insérer le bouchon pour bloquer le débit d'eau.
 - b. Desserrer le collier de serrage de tuyau qui s'attache au coude à angle droit r. Soigneusement détacher le tuyau, et laisser l'eau vider du tuyau et du boîtier.

Remarque : Vous pouvez également détacher l'autre bout de tuyau qui s'attache au boîtier, mais ce n'est pas obligatoire.
4. Dévisser l'anneau d'étanchéité de l'écumoire ⑫ pour enlever tout le système de filtration de la piscine.
5. Retourner le boîtier. Dévisser l'écrou d'étanchéité du moteur ① et enlever le bloc moteur.

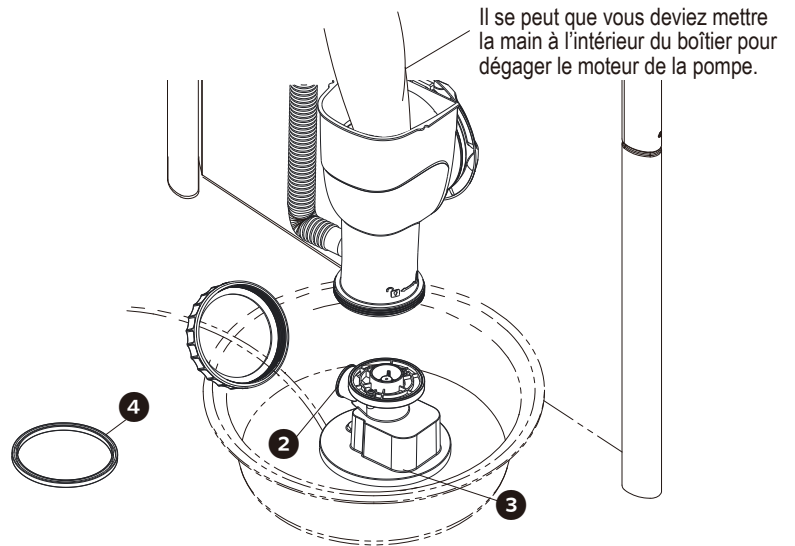
SI VOUS PRÉFÉREZ QUE LE SYSTÈME RESTE ATTACHÉ À LA PISCINE, veuillez plutôt suivre le processus ci-dessous.

MISE EN GARDE : Il vous faudra deux personnes pendant certaines étapes. La manutention incorrecte peut entraîner des dégâts qui aboutissent à des fuites entre le boîtier de l'écumoire ⑨ et la paroi de la piscine.

1. Arrêter la pompe, ensuite la débrancher de la prise électrique.
 2. Bloquer le débit d'eau :
 - a. Dévisser et enlever l'écrou de serrage de buse de refoulement ⑳ et le partiteur de raccord de refoulement ⑲. Ensuite, insérer le bouchon ㉑ pour bloquer le débit d'eau.
 - b. Pousser le bouchon d'évier ㉓ hermétiquement dans l'anneau d'étanchéité de l'écumoire ㉒.
 3. Mettre un récipient à eau (pas inclus) sous l'écumoire pour recueillir l'eau. Glisser le couvercle supérieur ⑤, pour l'ouvrir, et enlever le panier de protection pour crépine ④ et la cartouche filtrante ⑦.
 4. Faire qu'une personne tient le bouchon d'évier et le boîtier de l'écumoire ⑨, tandis que l'autre personne dévisse l'écrou d'étanchéité du moteur ①.
- MISE EN GARDE :** NE PAS POUSSER OU TIRER SUR LE BOÎTIER puisque faire ainsi pourrait entraîner des dégâts entre le boîtier et la toile de la piscine.



5. Lentement enlever le bloc moteur ③. Veiller à ne pas perdre la buse en caoutchouc ② ou le joint du boîtier ④.



ÉTAPE 2 : Inspection/remplacement du rotor

La pompe ③ comprend un bloc rotor ②⑦ et ses pièces liées. Si le rotor ou si une ou plusieurs de ses pièces sont cassées, ou si le rotor, même lorsqu'il est en parfait état, n'est pas emboîté en place entre le couvercle de la volute ②③ et le corps de pompe ③⑩, la pompe ne fonctionnera pas bien.

1. Desserrez les vis du couvercle de la volute ②③ et retirez le couvercle de la volute ②③.

2. Retirer le bloc du rotor ②⑦ du corps de la pompe ③⑩.

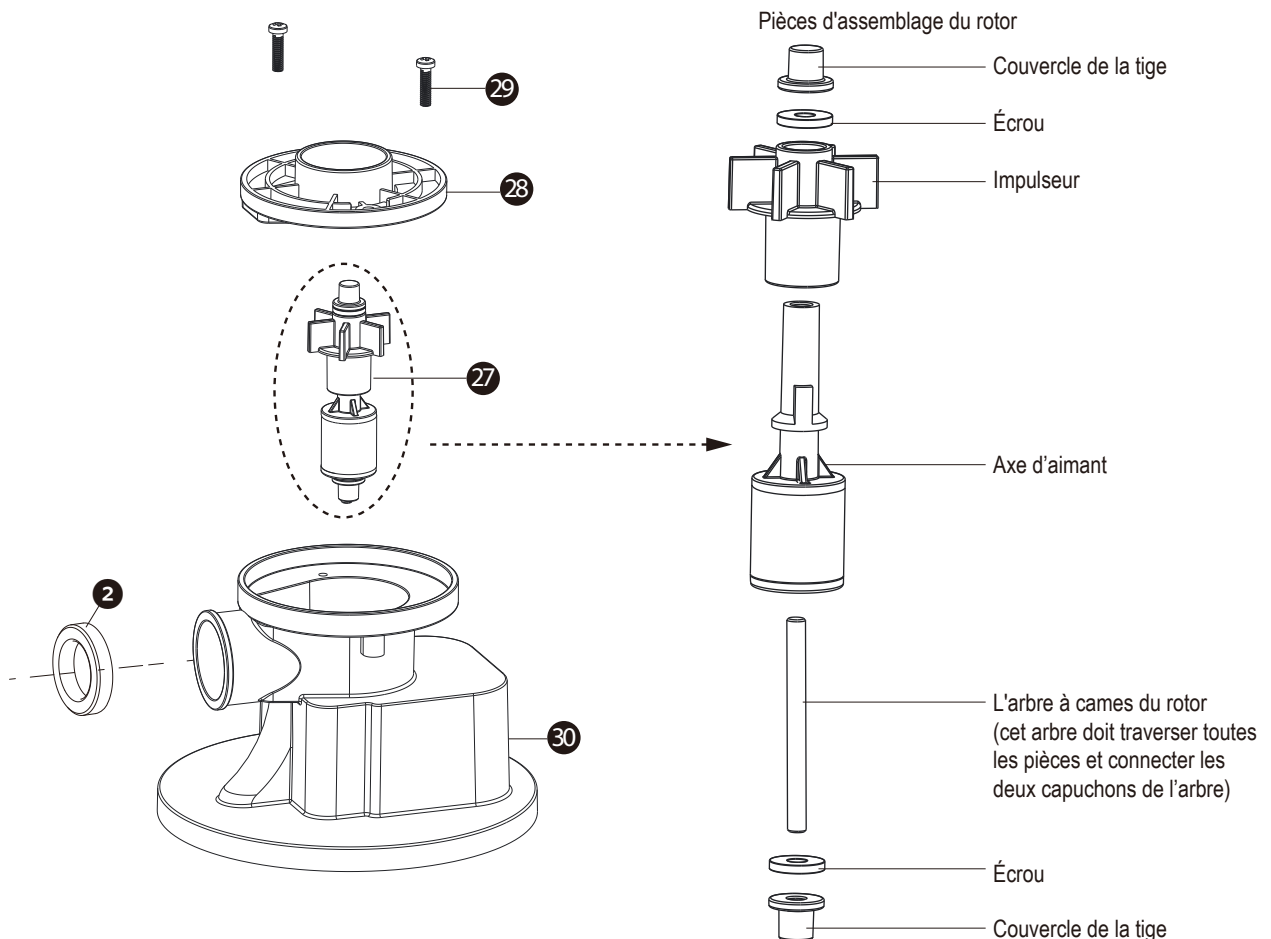
Inspecter le rotor (voir image ci-dessous) pour s'assurer que l'arbre du rotor, l'axe d'aimant, l'impulseur et les autres pièces sont intacts. Si l'un ou l'autre est cassé, vous pouvez acheter un nouveau bloc de rotor auprès de polygroupstore.com sans devoir remplacer la pompe entière.

Pour de plus amples détails, veuillez voir Soutien en matière de piscines – Dépannage du système de filtration au site Web support.polygroupstore.com.

3. Une fois l'inspection ou le remplacement terminés, soigneusement réinsérer le bloc du rotor ②⑦ dans le corps de la pompe ③⑩. La force de l'aimant tirera le rotor vers le bas et en place.

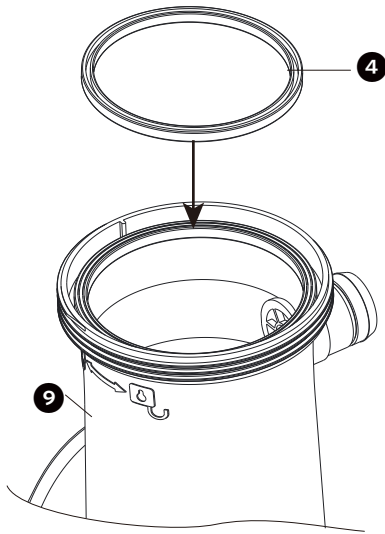
4. Alignez le couvercle de la volute ②③ sur le capuchon supérieur d'arbre supérieur, puis serrez à l'aide des vis du couvercle de la volute ②③.

5. Attachez la buse en caoutchouc ② à la sortie du corps de la pompe ③⑩.

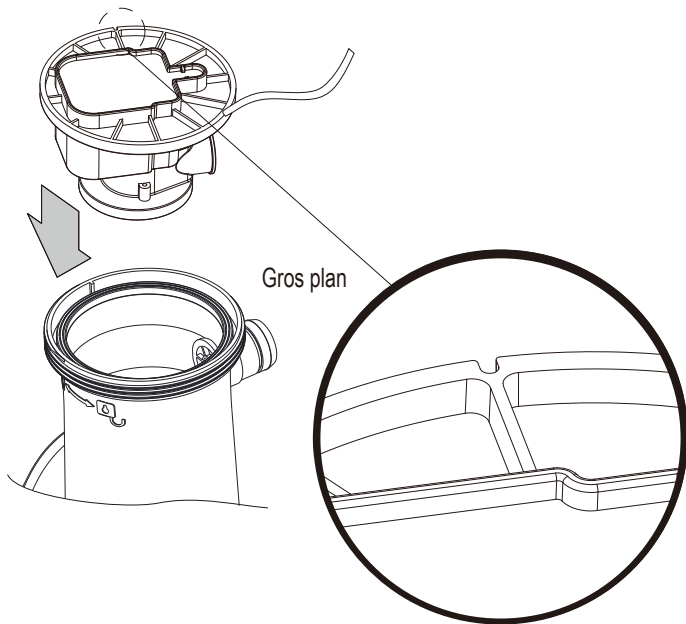


ÉTAPE 3 : Remontage/remplacement de la pompe

1. Lubrifiez le joint du bidon **4**. Retournez le bidon du skimmer **9**, placez le joint dans la rainure intérieure en bas.

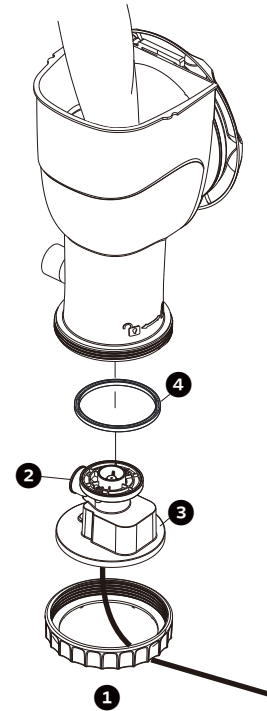


- 2a. Si votre pompe est enlevée de la piscine, lentement réinsérer le bloc moteur dans le boîtier à l'envers. Il y a une indentation à l'intérieur du boîtier (seulement visible à partir du fond), qui doit être alignée avec une indentation au pied du moteur



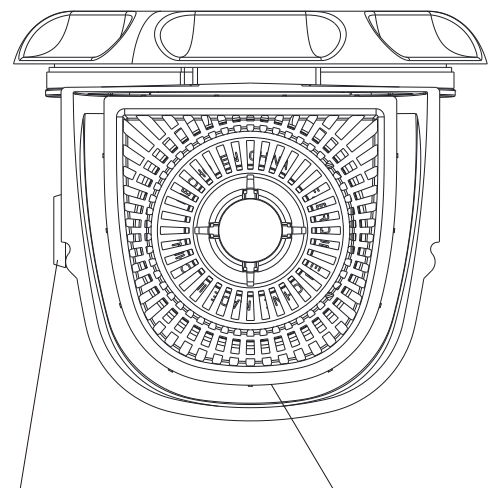
VUE D'EN-DESSOUS DE LA POMPE ET DU RÉCEPTACLE

IMPORTANT : s'assurer que le cordon du bloc moteur **3** est placé à travers l'écrou d'étanchéité du moteur **1** AVANT de remplacer la pompe.



- 2b. Si votre pompe est laissée attachée à la piscine, passez à travers le bidon pour tirer l'ensemble moteur vers le haut et réinsérez-le dans le bidon. Assurez-vous d'aligner la buse en caoutchouc **2** sur l'ouverture du tuyau du bidon, sinon la pompe risque de fuir même si elle est déjà verrouillée.

VUE DU DESSUS

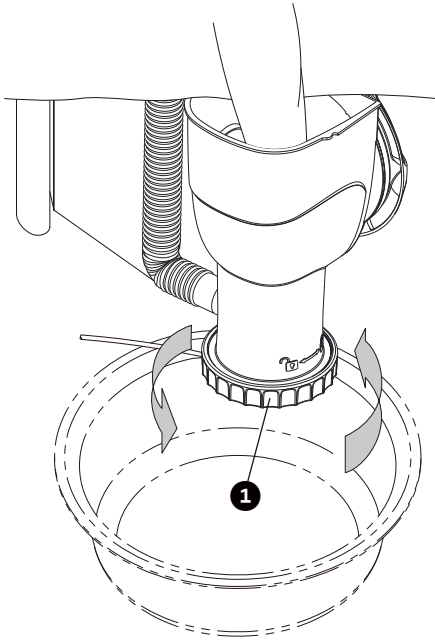


La sortie d'eau du réceptacle et le bec en caoutchouc **2** de la pompe doivent être alignés.

Assurez-vous que les arcs sont alignés.

3. Une fois que le moteur est bien aligné, assortir les filets de l'écrou d'étanchéité du moteur **1** à ceux du boîtier, et serrer en tournant l'écrou dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.

IMPORTANT : s'assurer que l'écrou et le boîtier ne sont pas faussés ; sinon des fuites peuvent avoir lieu.



GUIDE DE DÉPANNAGE

⚠ ATTENTION : DÉBRANCHEZ LA POMPE FILTRANTE AVANT TOUTE TENTATIVE DE DÉPANNAGE.

Problème	Cause	Solution
1. Le moteur ne démarre pas ou ne démarre pas	A Transformateur de pompe non branché	A Le transformateur de pompe doit être branché sur une prise de courant mise à la terre.
	B Basse tension	B Vérifiez la tension du secteur. Il doit être de 215 à 245 AC volts.
2. Pas de débit ou faible débit dans le tuyau de retour	A Niveau d'eau bas	A Le niveau d'eau doit être compris entre les limites de limite min / max indiquées sur l'anneau du bidon du skimmer.
	B Entrée ou retour bouché	B Vérifiez que le panier de la crépine, la cartouche filtrante, le tuyau de retour et le raccord de retour ne sont pas obstrués.
	C Filtre sale	C Nettoyez ou remplacez la cartouche. Les cartouches de rechange rendent le service plus pratique.
3. Le filtre ne nettoie pas la piscine (eau trouble, verte, etc.)	A Le niveau de chlore n'est pas dans la plage appropriée	A Maintenir la concentration du chlore entre 1,0 et 1,6 ppm.
	B Filtre sale	B Nettoyez ou remplacez la cartouche (voir page 11). Les cartouches de rechange rendent le service plus pratique.
	C Niveau de pH pas dans la plage appropriée	C Maintenir le niveau de pH entre 7,3 et 7,8.
	D La cartouche filtrante est endommagée	D Inspectez la cartouche filtrante pour détecter des trous ou des déchirures. Si visiblement endommagé; remplacez la cartouche filtrante.
	E Faible débit d'eau	E Vérifiez que le panier de la crépine, la cartouche filtrante, le tuyau de retour et le raccord de retour ne sont pas obstrués.
	F Autres produits chimiques requis	F Faites tester l'eau au magasin de fournitures pour piscines. Il peut être nécessaire d'ajouter d'autres produits chimiques en raison de la qualité variable de l'eau dans différentes localités.
	G L'eau de la piscine très sale	G Des produits chimiques sont nécessaires pour maintenir une eau de piscine propre. Nettoyez la piscine et filtrez plus souvent.
4. Fuite d'eau	A Zone du tuyau: Le tuyau de retour ne correspond pas bien au manchon du skimmer et au coude de fixation murale	A Assurez-vous que le collier de serrage 11 est correctement positionné sur le tuyau et le joint torique 10 pour assurer une étanchéité correcte. Réglez le collier de serrage, vérifiez le joint torique et resserrez. Vérifiez que le tuyau n'est pas troué ou fissuré et remplacez-le si nécessaire.
	B Fond du boîtier	B 1) Le joint du moteur doit reposer dans la rainure intérieure au fond du bidon avant d'installer la pompe. 2) Assurez-vous que l'écrou d'étanchéité du moteur (bague de verrouillage) n'est pas fileté.
	C Entre cartouche et doublure : installation incorrecte.	C Assurez-vous que le joint en caoutchouc Skimmer Gasket 25 est correctement installé (voir page 9 étapes 3 et 4). La fonctionnalité clé devrait être au sommet. Assurez-vous que la doublure ne se trouve pas dans les rainures filetées. Aucun espace ne devrait être visible dans cette zone. Vissez fermement la bague d'étanchéité 22 sur le récipient.

INFORMATIONS RELATIVES À LA COMMANDE DE PIÈCES DE RECHANGE

Clé	Description	Pièce #
1	Écrou d'étanchéité du moteur	P58PP4511W05
		P58PP451143C
2	Bec en caoutchouc	P58P4179AK01
3	Moteur de la pompe	P58F0330C0G0
4	Joint du réceptacle / scellage du moteur	P58105001K01
5	Couvercle supérieur	P58PP4509W05
		P58PP450943C
6	Mousse de barrage	P58SFX000W01
7	Cartouche de filtre	P581031035PR
8	Barrage	P58PP1956W05
		P58PP195643C
9	Boîtier de l'écumoire	P58PP4510W05
10	Joint torique de connexion sur tuyau	P58030001K01
11	Collier de Tuyau	P58220221W05
		P5822022143C
12	Tuyau de refoulement	P58125009W01
13	Coude à angle droit	P58PF1740W05
		P58PF174043C
14	Écrou pour buse de refoulement	P58PF1690W05
		P58PF169043C
15	Rondelle pour buse de refoulement	P58PF2960W05
		P58PF296043C
16	Paroi de la piscine (Pour référence seulement)	--
17	Joint pour buse de refoulement (noir)	P58PF1730K01
18	Raccord de refoulement, fileté	P58PF1680W05
		P58PF168043C
19	Partiteur de raccord de refoulement	P58PF1721W05
		P58PF172143C
20	Écrou de serrage de buse de refoulement, fileté	P58PF1710W05
		P58PF171043C
21	Raccord anti-retour	P58PF0620K01
22	Anneau d'étanchéité du skimmer	P58PP1953W05
		P58PP195343C
23	Obturateur	P58PP2163K01
24	Corbeille à crépine SFX	P58PP4512P01
25	Joint en caoutchouc pour joint d'étanchéité	P58PP50400K1
27	Assemblage du rotor	P581160149B1
28	Couvercle à volute	P58P4122AK01

ENTREPOSAGE ET PRÉPARATION DE LA POMPE POUR L'HIVER

Après utilisation, vous pouvez facilement vider et stocker votre pompe dans un endroit sûr. Certains propriétaires de pompe, toutefois, choisissent de laisser leur pompe en place tout au long de l'année. Dans les régions froides sujettes au gel, votre pompe risque d'être endommagée. Nous vous recommandons donc de vidanger, démonter, et ranger correctement la pompe lorsque la température descend en dessous de 0°C (32°F):

Hivernage de votre Pompe et Stockage à long terme

1. Laissez la pompe refroidir pendant au moins 30 minutes avant de la ranger. Nettoyez soigneusement la pompe.
2. N'utilisez qu'un chiffon humide trempé dans de l'eau légèrement savonneuse et de l'eau pour nettoyer les surfaces extérieures de la pompe. N'utilisez aucune sorte de solvant ou de produit chimique. Débranchez toujours la pompe et rangez le câble d'alimentation pendant le nettoyage.
3. Évitez les rayons directs du soleil et les substances chimiques.
4. Conservez l'emballage d'origine pour faciliter le rangement.
5. Retirez les tuyaux (au besoin) et stockez-les en lieu sûr. Assurez-vous que tous les accessoires sont propres et complètement secs avant stockage.
6. Amenez la pompe et ses accessoires à l'intérieur et stockez-les dans un lieu sûr et sec, de préférence à une température comprise entre 0°C (32°F) et 40°C (104°F).

COORDONNÉES DU SERVICE CLIENT

PAYS / RÉGION	CONTACT
Royaume-Uni	Téléphone : +44 (0) 330 090 4414 Email : support@poly-group.co.uk
France	Téléphone : +33 (0) 969 360 535 (gratuit pour les appels de France) Email : aide@polypool.fr Site web : www.polygroupsummerwaves.com
Espagne	Téléphone : +34 (0) 902 848 775 Email : apoyo@polypool.es Site web : www.polygroupsummerwaves.com
Italie	Téléphone : +39 (0) 332 730 083 Email : info@globalfar.com
Allemagne	Téléphone : +49 (0) 621 845 5210 Email : service@rms-gruppe.de
Australie et les îles	Téléphone : +61 (0) 398 970 700 Email : contact@SlumberTrek.com.au
Etats-Unis, Canada et Mexique	Téléphone : 1-888-919-0070 (de 8h à 17h HNR, du lundi au vendredi) Email : warranty@polygroup.com Site web : support.polygroupstore.com

Pour obtenir les réponses aux questions les plus fréquemment posées, veuillez consulter le site internet support.polygroupstore.com

